

**Bibliothèque
et Archives
nationales**

Québec



Le présent fichier est une publication en ligne reçue en dépôt légal, convertie en format PDF et archivée par Bibliothèque et Archives nationales du Québec. L'information contenue dans le fichier peut donc être périmée et certains liens externes peuvent être inactifs.

Version visionnée sur le site Internet d'origine le 17 septembre 2010.

Section du dépôt légal

BULLETIN PLAN NAGUA

Bulletin d'information
de Plan Nagua, organisme de coopération internationale

Volume 4, n° 9 • septembre 2010



Dans ce numéro...

- [Un café pour la reconstruction](#)
- [Offre d'emploi](#)
- [Boutique de produits équitables](#)
- [Atelier de conversation espagnole au CAFÉ Nagua](#)
- [Soirée d'information sur les stages internationaux](#)
- [Les Jams du CAFÉ Nagua](#)
- [Des stagiaires partagent leur expérience](#)
- [Les stages internationaux 2010-2011](#)
- [Bénévoles recherchés](#)
- [Exposition de Stéphanie Frippiat](#)
- [Soirée retour des stagiaires de NAVTI Fondation](#)
- [Avis aux poètes: Venez partager votre créativité](#)
- [Des trousseaux pédagogiques sur la solidarité](#)
- [Locaux à louer](#)
- [Le tour du monde équitable](#)
- [Les bacs de tomates d'Éco-Quartier](#)

Vous souhaitez devenir **membre** de Plan Nagua ou obtenir des Parts solidaires? [Cliquez ici!](#)

Nous avons besoin de votre appui

Vous pouvez appuyer financièrement Plan Nagua dans la réalisation de son plan d'action de diverses façons :

- en faisant un **don en ligne** par **CanaDon**;
- en émettant un **chèque** au nom de Plan Nagua, en précisant Action Solidarité Haïti, et en nous le faisant parvenir à l'adresse suivante : Plan Nagua, 110, 10e Rue, bureau 200, Québec (Québec) G1L 2M4;
- en **argent comptant** au bureau de Plan Nagua à Limoilou (à l'étage) et au CAFÉ Nagua au 990, 1re Avenue, à Québec.

Nous vous remercions de votre générosité et de votre solidarité !

boire du café pour la reconstruction



Vous pouvez vous procurer le tout **Café Solidarité Haïti**. Chaque café vendu permettra de remettre 1 \$ en don destiné aux projets de reconstruction et de réhabilitation de Plan Nagua en Haïti.

Les personnes, entreprises ou institutions peuvent appuyer cette cause en achetant le café ou en devenant distributeur. Pour plus d'information à ce sujet, contactez

jangnan@plannagua.qc.ca.

OFFRE D'EMPLOI

Superviseur à l'ensachage

Sous la supervision du responsable de l'entrepôt, la personne titulaire du poste de superviseur(e) à l'ensachage supervise l'unité d'ensachage. Elle gère les commandes, l'entreposage et l'ensachage de café, elle participe à la formation des commis à l'ensachage, elle est responsable de leur encadrement, de leur supervision et de leur accompagnement. Elle participe au suivi du projet avec l'organisme partenaire.

Pour plus de détails sur le poste, consultez la [fiche descriptive](#).

boutique de produits équitables et café Nagua

Venez découvrir notre variété de produits : café (différentes provenances), thé, chocolat noir 70% ou au lait, sucre, chocolat chaud, amandes enrobées de chocolat noir, huile d'olive, savon au beurre de karité, confitures... Tous équitables !

C'est l'été, venez déguster une bonne sangria ou un verre de moût de pomme. Rafraîchissant !

Rabais du mois à la boutique : Pour le mois de septembre, les tartinades de fruits Ethik sont vendues au prix réduit de 6,25\$ (prix courant : 7 \$).

IMPORTANT: Veuillez noter que la **boutique et le CAFÉ Nagua** seront **fermés** le lundi, **6 septembre**, à l'occasion de la Fête du travail.

atelier de conversation espagnole au Café Nagua

Veuillez noter que les **ateliers de conversation espagnole** débiteront le **mercredi 22 septembre, dès 19 h**, pour une session de 10 ateliers, au prix de 100 \$ pour la session.

Pour plus d'information, contactez Sonia Gagnon à sgagnon@plannagua.qc.ca.

Pour en savoir plus sur les stages internationaux

Le mercredi **1er septembre, à 19 h, au CAFÉ Nagua**, vous êtes cordialement invités à une soirée d'information sur les stages de groupe 2010-2011 de Plan Nagua (programme Québec sans frontières). Chaque année, une trentaine de jeunes séjournent à l'étranger avec Plan Nagua dans le cadre de projets de coopération internationale. Ces stages, qui se déroulent en milieu rural ou urbain, sont réalisés en collaboration avec une organisation partenaire en République dominicaine, au Costa Rica, au Nicaragua ou en Argentine.

Venez nous rencontrer!

C'est avec grand plaisir que nous vous attendons!

Veuillez nous confirmer votre présence, par courriel ou par téléphone au 418 521-2250, poste 294 ou par courriel à stages@plannagua.qc.ca.

soirée jam musique du monde

Le prochain rendez-vous Jam de musique du monde est le **dimanche 5**

septembre, à

19 h 30 au CAFÉ Nagua. Apportez vos tam-tam, didgeridoo, sanza, balafon et autres instruments du monde, pour une séance de jam multiculturelle! Rabais sur la bière pour les musiciens. Venez en grand nombre.

des stagiaires partagent l'expérience vécue sur le terrain

Les groupes de Plan Nagua sont de retour de leur séjour d'initiation à la coopération internationale. Les stages se sont déroulés dans les pays suivants : République dominicaine, Costa Rica et Nicaragua. Ils ont vécu une expérience des plus enrichissantes. Julie et Hélène ont gentiment accepté de partager leur expérience.

- Témoignage de [Julie](#)
- Témoignage d'[Hélène](#)

stages internationaux de Plan Nagua

La liste des stages de groupe pour l'année 2010-2011 est maintenant disponible. Ces stages sont réalisés dans le cadre du programme Québec sans frontières (QSF) du ministère des Relations internationales et se dérouleront du 1er juin au 14 août 2011 dans les pays suivants :

République dominicaine, Nicaragua, Costa Rica et Argentine.

- Pour les **postes d'accompagnateurs**, la date limite pour nous faire parvenir votre dossier de candidature est le **dimanche 12 septembre 2010**.
 - Pour les **postes de stagiaires**, la date limite pour nous faire parvenir votre dossier de candidature est le **lundi 20 septembre 2010**.
- Pour plus de détails, consultez la section Stages internationaux de notre site Internet.

Stages individuels

Veuillez prendre note que nous sommes présentement en attente des réponses du programme Séjour international pour les jeunes de l'Agence canadienne de développement international. Nous vous invitons à visiter notre site régulièrement.

bénévoles recherchés

Le secteur des stages internationaux de Plan Nagua recherche activement **deux bénévoles** pour la fin de semaine des **11 et 12 septembre** dans le cadre des fins de semaine de formation des stages Québec sans frontières.

Les deux bénévoles auront à préparer le dîner et le souper du samedi 11 septembre, ainsi que le déjeuner et le dîner du dimanche 12 septembre pour environ 40 personnes.

Les bénévoles n'auront pas à effectuer la vaisselle, car elle sera faite par les stagiaires. La fin de semaine de formation aura lieu dans un chalet à l'île d'Orléans, à environ 5 minutes du pont de l'île et 25 minutes de Québec. (Les bénévoles pourront dormir au chalet s'ils le désirent.)

Pour plus de détails à ce sujet, contactez Stéphanie Harvey à l'adresse suivante : stages@plannagua.qc.ca.

exposition de la photographe stéphanie frippiat

Dès le **15 septembre**, découvrez l'exposition **Enfants d'Afrique** de Stéphanie Frippiat, photographe. Cette exposition sera présentée jusqu'au 14 octobre.

Veillez noter que l'exposition de l'artiste peintre Sophie Ouellet se poursuit jusqu'au 14 septembre.

soirée retour des stagiaires de navti fondation

Le vendredi **24 septembre, à 19 h**, au **CAFÉ Nagua**, Navti Fondation vous invite à sa soirée Retour. Ce sera l'occasion pour les stagiaires de vous présenter leur mandat et de partager l'expérience vécue. Bienvenue à tous !

avis aux poètes: venez partager votre créativité

Le lundi **27 septembre**, au CAFÉ Nagua, SLAM CAP, présentateur officiel du Slam de poésie à Québec, vous propose un **SLAMsession** (<http://slamcap.blogspot.com/>). Un rendez-vous mensuel, délivré de la compétition, présenté en parallèle avec le Slam de poésie. Les inscriptions se feront le soir même à compter de 20 h. Le SLAMsession peut également servir de tribune à quiconque voudrait se qualifier pour participer à un Slam de poésie (match).

Un SLAMsession offre avant tout un espace-temps ouvert à la création de tout un chacun dans le vaste monde de la poésie vivante. Il s'agit d'un micro ouvert où les participants sont présentés en alternance avec quelques poètes spécialement invités. L'ensemble se déroule dans un esprit convivial, de fête et de délectations verbales.

des trousse pédagogiques sur la solidarité internationale

Plan Nagua aborde la rentrée avec deux nouvelles trousse pédagogiques «clé en main», adaptées au programme Éthique et culture religieuse, réalisées en collaboration avec le milieu scolaire. Le contenu des situations d'apprentissage et d'évaluation (SAÉ) qui vous sont proposées est adapté aux exigences du programme et permet d'aborder différents aspects de la solidarité internationale en classe.

- Pour le primaire (3e cycle)- **Enquête sur le cacao : du monde à la tablette sur le commerce équitable**;

- Pour le secondaire (2e cycle)- **La démocratie en coopération internationale : un regard sur la République dominicaine** ;

Veillez noter qu'une autre trousse est disponible **Prendre position sur la coopération** (secondaire, 1er cycle).

Pour plus de détails ou pour commander, contactez-nous

jeunesse@plannagua.qc.ca.

locaux à louer

Locaux meublés, 750 pieds carrés, comprenant trois bureaux fermés, cuisinette et aire de réception. Climatisés, vue extérieure, entièrement peints et rénovés. Câblage Internet et téléphonique installé. Stationnement gratuit pour visiteurs et employés. Accès à des salles de réunion. Bien situés dans Limoilou. Possibilité de frais partagés.

Prix : 940\$ mensuel

Pour information, demandez Francine Barbeau au 418 521-2250, poste 228.

le tour du monde équitable

Le livre d'Éric Saint-Pierre, **Le tour du monde équitable**, est en vente au CAFÉ Nagua. Magnifiquement illustré, ce livre transporte le lecteur aux quatre coins du monde à la rencontre de ceux et celles qui produisent plusieurs des denrées faisant partie de notre quotidien. Chaque livre vendu permettra de remettre 20 \$ à Plan Nagua afin de financer des activités de sensibilisation et d'éducation liées aux thèmes du commerce équitable, de la consommation responsable et de la solidarité Nord-Sud réalisées dans la région de Québec.

les bacs de tomates d'éco-quartier

Le collectif Éco-Quartier (Urbanus jardinus) a placé des bacs de tomates en démonstration à la terrasse du CAFÉ Nagua. Venez jeter un œil.

Si vous ne voyez pas les images de ce bulletin, [cliquez ici](#).

[Cliquez ici pour vous désabonner au Bulletin Plan Nagua](#)



Plan Nagua • 110, 10e Rue, bureau 200, 1er étage • Québec (Québec) G1L 2M4
Téléphone: 418 521-2250 • Télécopieur: 418 521-2102 • www.plannagua.qc.ca

BULLETIN PLAN NAGUA

Bulletin d'information
de Plan Nagua, organisme de coopération internationale

Volume 4, n° 9 • septembre 2010



Dans ce numéro...

- [Un café pour la reconstruction](#)
- [Offre d'emploi](#)
- [Boutique de produits équitables](#)
- [Atelier de conversation espagnole au CAFÉ Nagua](#)
- [Soirée d'information sur les stages internationaux](#)
- [Les Jams du CAFÉ Nagua](#)
- [Des stagiaires partagent leur expérience](#)
- [Les stages internationaux 2010-2011](#)
- [Bénévoles recherchés](#)
- [Exposition de Stéphanie Fripiat](#)
- [Soirée retour des stagiaires de NAVTI Fondation](#)
- [Avis aux poètes: Venez partager votre créativité](#)
- [Des trousseaux pédagogiques sur la solidarité](#)
- [Locaux à louer](#)
- [Le tour du monde équitable](#)
- [Les bacs de tomates d'Eco-Quartier](#)

Vous souhaitez devenir **membre** de Plan Nagua ou obtenir des Parts solidaires? [Cliquez ici!](#)

NOUS AVONS BESOIN DE VOTRE APPUI

Vous pouvez appuyer financièrement Plan Nagua dans la réalisation de son plan d'action de diverses façons :

- en faisant un [don en ligne](#) par **CanaDon**;
- en émettant un **chèque** au nom de Plan Nagua, en précisant Action Solidarité Haïti, et en nous le faisant parvenir à l'adresse suivante : Plan Nagua, 110, 10e Rue, bureau 200, Québec (Québec) G1L 2M4;
- en **argent comptant** au bureau de Plan Nagua à Limoilou (à l'étage) et au CAFÉ Nagua au 990, 1re Avenue, à Québec.

Nous vous remercions de votre générosité et de votre solidarité !

BOIRE DU CAFÉ POUR LA RECONSTRUCTION



Vous pouvez vous procurer le tout **Café Solidarité Haïti**. Chaque café vendu permettra de remettre 1 \$ en don destiné aux projets de reconstruction et de réhabilitation de Plan Nagua en Haïti.

Les personnes, entreprises ou institutions peuvent appuyer cette cause en achetant le café ou en devenant distributeur. Pour plus d'information à ce sujet, contactez jangnan@plannagua.qc.ca.

OFFRE D'EMPLOI

Superviseur à l'ensachage

Sous la supervision du responsable de l'entrepôt, la personne titulaire du poste de superviseur(e) à l'ensachage supervise l'unité d'ensachage. Elle gère les commandes, l'entreposage et l'ensachage de café, elle participe à la formation des commis à l'ensachage, elle est responsable de leur encadrement, de leur supervision et de leur accompagnement. Elle participe au suivi du projet avec l'organisme partenaire.

Pour plus de détails sur le poste, consultez la [fiche descriptive](#).

BOUTIQUE DE PRODUITS ÉQUITABLE ET CAFÉ NAGUA

Venez découvrir notre variété de produits : café (différentes provenances), thé, chocolat noir 70% ou au lait, sucre, chocolat chaud, amandes enrobées de chocolat noir, huile d'olive, savon au beurre de karité, confitures... Tous équitables !

C'est l'été, venez déguster une bonne sangria ou un verre de moût de pomme. Rafraîchissant !

Rabais du mois à la boutique : Pour le mois de septembre, les tartinades de fruits Ethik sont vendues au prix réduit de 6,25\$ (prix courant : 7 \$).

IMPORTANT: Veuillez noter que la **boutique et le CAFÉ Nagua** seront **fermés** le lundi, **6 septembre**, à l'occasion de la Fête du travail.

ATELIER DE CONVERSATION ESPAGNOLE AU CAFÉ NAGUA

Veuillez noter que les **ateliers de conversation espagnole** débuteront le **mercredi 22 septembre, dès 19 h**, pour une session de 10 ateliers, au prix de 100 \$ pour la session.

Pour plus d'information, contactez Sonia Gagnon à sgagnon@plannagua.qc.ca.

POUR EN SAVOIR PLUS SUR LES STAGES INTERNATIONAUX

Le mercredi **1er septembre, à 19 h, au CAFÉ Nagua**, vous êtes cordialement invités à une soirée d'information sur les stages de groupe 2010-2011 de Plan Nagua (programme Québec sans frontières). Chaque année, une trentaine de jeunes séjournent à l'étranger avec Plan Nagua dans le cadre de projets de coopération internationale. Ces stages, qui se déroulent en milieu rural ou urbain, sont réalisés en collaboration avec une organisation partenaire en République dominicaine, au Costa Rica, au Nicaragua ou en Argentine.

Venez nous rencontrer!

C'est avec grand plaisir que nous vous attendons!

Veillez nous confirmer votre présence, par courriel ou par téléphone au 418 521-2250, poste 294 ou par courriel à stages@plannagua.qc.ca.

SOIRÉE JAM MUSIQUE DU MONDE

Le prochain rendez-vous Jam de musique du monde est le **dimanche 5 septembre, à 19 h 30** au CAFÉ Nagua. Apportez vos tam-tam, didgeridoo, sanza, balafon et autres instruments du monde, pour une séance de jam multiculturelle!
Rabais sur la bière pour les musiciens. Venez en grand nombre.

DES STAGIAIRES PARTAGENT L'EXPÉRIENCE VÉCUE SUR LE TERRAIN

Les groupes de Plan Nagua sont de retour de leur séjour d'initiation à la coopération internationale. Les stages se sont déroulés dans les pays suivants : République dominicaine, Costa Rica et Nicaragua. Ils ont vécu une expérience des plus enrichissantes. Julie et Hélène ont gentiment accepté de partager leur expérience.

- Témoignage de [Julie](#)
- Témoignage d'[Hélène](#)

STAGES INTERNATIONAUX DE PLAN NAGUA

La liste des stages de groupe pour l'année 2010-2011 est maintenant disponible. Ces stages sont réalisés dans le cadre du programme Québec sans frontières (OSF) du ministère des Relations internationales et se dérouleront du 1er juin au 14 août 2011 dans les pays suivants : République dominicaine, Nicaragua, Costa Rica et Argentine.

- Pour les **postes d'accompagnateurs**, la date limite pour nous faire parvenir votre dossier de candidature est le **dimanche 12 septembre 2010**.
- Pour les **postes de stagiaires**, la date limite pour nous faire parvenir votre dossier de candidature est le **lundi 20 septembre 2010**.

Pour plus de détails, consultez la section Stages internationaux de notre site Internet.

Stages individuels

Veillez prendre note que nous sommes présentement en attente des réponses du programme Séjour international pour les jeunes de l'Agence canadienne de développement international. Nous vous invitons à visiter notre site régulièrement.

BÉNÉVOLES RECHERCHÉS

Le secteur des stages internationaux de Plan Nagua recherche activement **deux bénévoles** pour la fin de semaine des **11 et 12 septembre** dans le cadre des fins de semaine de formation des stages Québec sans frontières.

Les deux bénévoles auront à préparer le dîner et le souper du samedi 11 septembre, ainsi que le déjeuner et le dîner du dimanche 12 septembre pour environ 40 personnes.

Les bénévoles n'auront pas à effectuer la vaisselle, car elle sera faite par les stagiaires. La fin de semaine de formation aura lieu dans un chalet à l'île d'Orléans, à environ 5 minutes du pont de l'île et 25 minutes de Québec. (Les bénévoles pourront dormir au chalet s'ils le désirent.)

Pour plus de détails à ce sujet, contactez Stéphanie Harvey à l'adresse suivante :

stages@plannagua.qc.ca.

EXPOSITION DE LA PHOTOGRAPHE STÉPHANIE FRIPPIAT

Dès le **15 septembre**, découvrez l'exposition **Enfants d'Afrique** de Stéphanie Frippiat, photographe. Cette exposition sera présentée jusqu'au 14 octobre.

Veillez noter que l'exposition de l'artiste peintre Sophie Ouellet se poursuit jusqu'au 14 septembre.

SOIRÉE RETOUR DES STAGIAIRES DE NAVTI FONDATION

Le vendredi **24 septembre, à 19 h**, au **CAFÉ Nagua**, Navti Fondation vous invite à sa soirée Retour. Ce sera l'occasion pour les stagiaires de vous présenter leur mandat et de partager l'expérience vécue. Bienvenue à tous !

AVIS AUX POÈTES: VENEZ PARTAGER VOTRE CRÉATIVITÉ

Le lundi **27 septembre**, au CAFÉ Nagua, SLAM CAP, présentateur officiel du Slam de poésie à

Québec, vous propose un **SLAMsession** (<http://slamcap.blogspot.com/>). Un rendez-vous mensuel, délivré de la compétition, présenté en parallèle avec le Slam de poésie. Les inscriptions se feront le soir même à compter de 20 h. Le SLAMsession peut également servir de tribune à quiconque voudrait se qualifier pour participer à un Slam de poésie (match).

Un SLAMsession offre avant tout un espace-temps ouvert à la création de tout un chacun dans le vaste monde de la poésie vivante. Il s'agit d'un micro ouvert où les participants sont présentés en alternance avec quelques poètes spécialement invités. L'ensemble se déroule dans un esprit convivial, de fête et de délectations verbales.

DES TROUSSES PÉDAGOGIQUES SUR LA SOLIDARITÉ INTERNATIONALE

Plan Nagua aborde la rentrée avec deux nouvelles trousse pédagogiques «clé en main», adaptées au programme Éthique et culture religieuse, réalisées en collaboration avec le milieu scolaire. Le contenu des situations d'apprentissage et d'évaluation (SAÉ) qui vous sont proposées est adapté aux exigences du programme et permet d'aborder différents aspects de la solidarité internationale en classe.

- Pour le primaire (3e cycle)- **Enquête sur le cacao : du monde à la tablette sur le commerce équitable**;
- Pour le secondaire (2e cycle)- **La démocratie en coopération internationale : un regard sur la République dominicaine** ;

Veuillez noter qu'une autre trousse est disponible **Prendre position sur la coopération** (secondaire, 1er cycle).

Pour plus de détails ou pour commander, contactez-nous jeunesse@plannagua.qc.ca.

LOCAUX À LOUER

Locaux meublés, 750 pieds carrés, comprenant trois bureaux fermés, cuisinette et aire de réception. Climatisés, vue extérieure, entièrement peints et rénovés. Câblage Internet et téléphonique installé. Stationnement gratuit pour visiteurs et employés. Accès à des salles de réunion. Bien situés dans Limoilou. Possibilité de frais partagés.

Prix : 940\$ mensuel

Pour information, demandez Francine Barbeau au 418 521-2250, poste 228.

LE TOUR DU MONDE ÉQUITABLE

Le livre d'Éric Saint-Pierre, **Le tour du monde équitable**, est en vente au CAFÉ Nagua. Magnifiquement illustré, ce livre transporte le lecteur aux quatre coins du monde à la rencontre de ceux et celles qui produisent plusieurs des denrées faisant partie de notre quotidien. Chaque livre vendu permettra de remettre 20 \$ à Plan Nagua afin de financer des activités de sensibilisation et d'éducation liées aux thèmes du commerce équitable, de la consommation responsable et de la solidarité Nord-Sud réalisées dans la région de Québec.

LES BACS DE TOMATES D'ÉCO-QUARTIER

Le collectif Éco-Quartier (Urbanus jardinus) a placé des bacs de tomates en démonstration à la terrasse du CAFÉ Nagua. Venez jeter un œil.

Si vous ne voyez pas les images de ce bulletin, [cliquez ici](#).

[Cliquez ici pour vous désabonner au Bulletin Plan Nagua](#)

